

蔡張羽詩夫人

紀念集  
紀念堂 落成 節刊

蔡念因題





## 張紹夫人詩遺人照

自題小照

留得青山斜

照在

消磨蓬鬢未

全非

詩魂銷在拋

書后

絲柳陰中待

燕歸

紹詩



悼紹詩女史墨蹟其遺照

憂時節嘗入館  
年每望宣樓一默  
能驚世半幕傷甯  
電鍾嘵詞筆妙虛  
洞吟泥歸退香江冷  
蕭影芳傳國色輝留  
得千秋詩石譽儘人  
哀思興流連

壬子夏月徐少鴻拜題

啓鑒

宜亭題扁



宜亭記  
宜亭以光宗張夫人之紀念亭  
也夫人名宜寧號詩南海人甘  
居廣州初隨其父南歸外掌文詩  
桂南屏丈門詩稿之外掌文詩  
詞書畫墨玉管坤娘是任職園  
記室博雅有書學乃大達貴通  
達大江南北以知其有襟懷其  
筆墨不肖新舊稿目中日載  
稿滿廣州與賢友人子同結姻  
祉并志嘉以書畫相贈已  
因名此亭先君操使自給耕以  
久營修理乃嘗集徒大庭是紳  
士慕南洋秀士以長畫幅夫丈  
友畫幅牡丹開之則曰世人甚  
愛之也接贊物者矜量分美  
妙亦答和才思敏捷尤多出賞  
金奉其為人近于百年之好而  
夫人在世已用織挂美而日  
本亭淳而地其清雅遠絕塵  
俗宜接更長則遠雖未嘗民或  
接映及照清鞋赤指環余曰  
君有亭以為達人悠忘之所  
予本上茅廬洲之票票事於此  
想矣志也

甲寅春三月  
恭念因書

宜

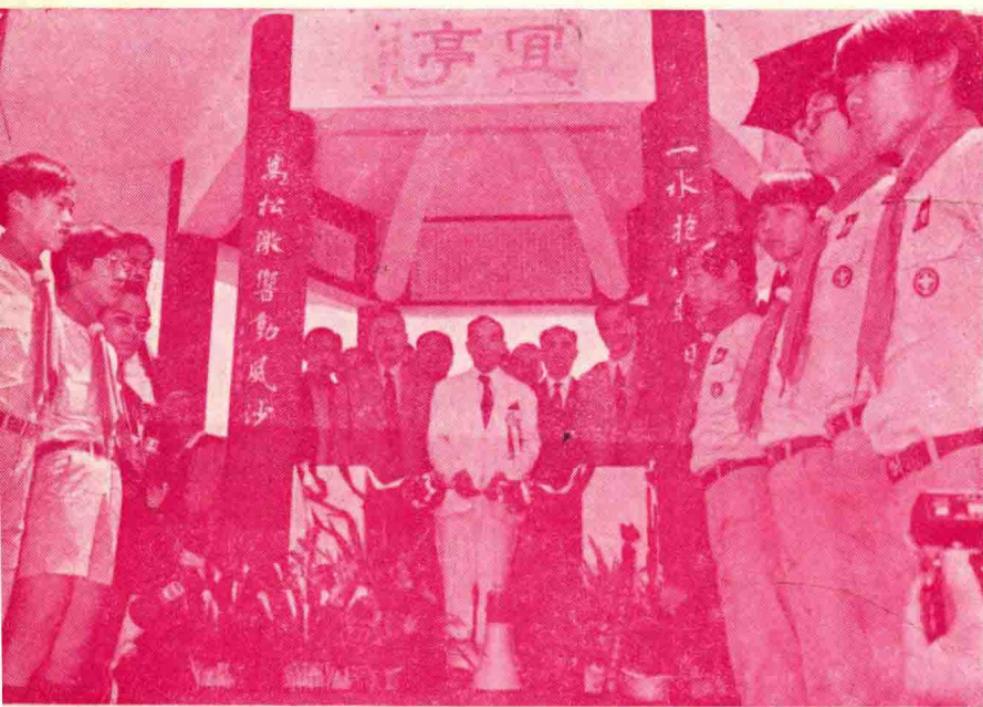
亭

記

宜亭者先室張夫人之紀念亭也夫人名宜字幼詩南海人世居廣州幼聰慧受業於葉士洪桂南屏之門於經史外旁及詩詞書畫學無常師稍長任顯園記室博覽群書學乃大進嘗遨遊大江南北以豁其胸襟肆其筆墨曾不肯稍讓鬚眉中日戰後歸廣州與藝苑人士同結越社月必兩集以書畫相排遣己丑冬播遷來港授徒自給嗣以久蟄無俚乃橐筆走天涯足跡遍歷南洋群島以詩畫結交文友畫惟牡丹問之則曰世人甚愛故也投贈詩篇者紛至沓來輒即答和才思敏捷尤為衆賞余慕其為人遂訂百年之好而夫人壯遊未已因偕往美洲日本臺灣各地其後倦遊歸港息影宜樓愛長洲遠離市塵民風淳樸時復偕游一水瀠洄萬松掩映風景清絕每指謂余曰此處宜有亭以為遊人憩息之所言猶在耳而夫人遽爾溘逝壬子春卜葬長洲之原築亭於此從其志也

甲寅春三月

蔡念因撰並書

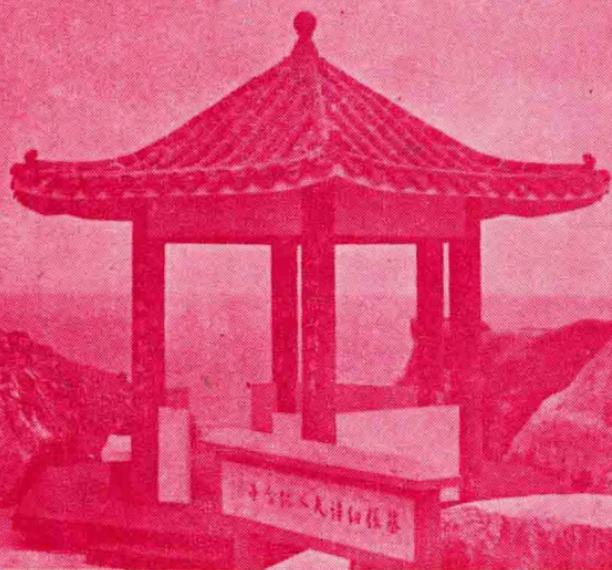


宜亭剪綵典禮

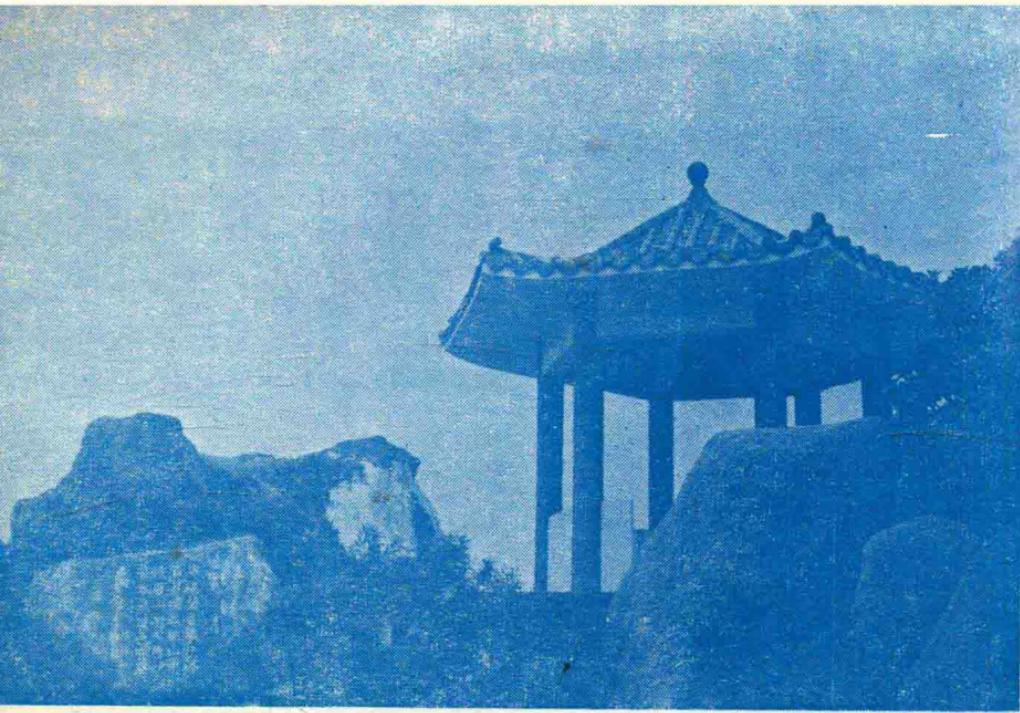
圖一片之

一水抱山朝日月  
萬松激響動風沙

南海張伯詩



蔡公紀念亭



也去人斯 秋千賦詞  
焉翼亭有 色一天海

百世追憶  
詞念煙水  
章林一間  
而外留洲  
長間之渚



四之片圖



世隔成前亭到春  
魂詩悼上石留字

故 痘 擴 鑄 首 像 建 在 總 理  
蔡 張 納 詩 安 之 倘 巨 資  
老 者 同 倘 巨 資 建 紀  
抱 舍 念 景 仰 風 儀

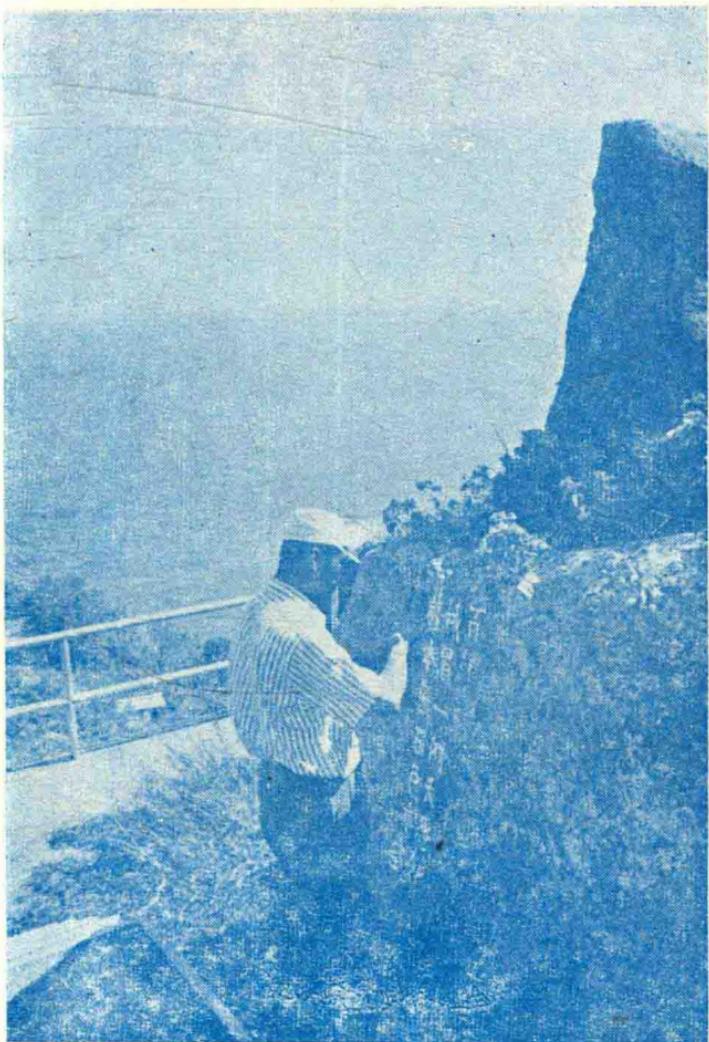
甲寅年三月十三日

鍾錫熙長洲安老院同人建立

峨眉一例天應妒  
聲本無留色亦空

幼詩五姊遺句

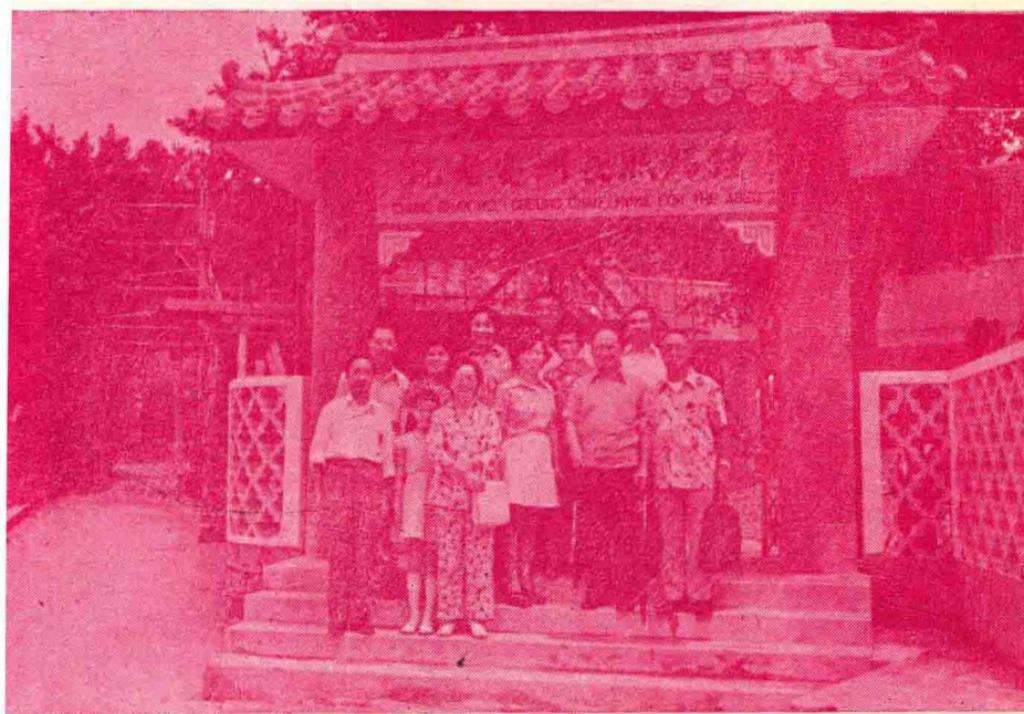
七弟江美宜亭石上敬錄



宜亭開幕頒發獎品禮老敬發獎品  
洲長安老院代院表接贈



七之片圖

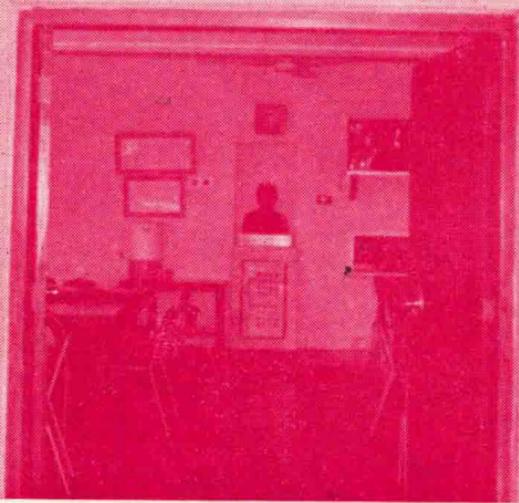


院老安洲長  
道通堂念紀人夫詩紗張蔡

基張紘初詩人紀人堂

詩心精穩隱  
萬世老者賴以安

紓服底寒分派濟微善因知研種



院老安洲長  
堂念紀人夫詩紘張蔡

紉服庇寒分粟濟饑善因知所種  
詩心積德慈魂蔭世老者賴以安

長洲安老院蔡張幼詩夫人紀念堂門聯

張江美題



蔡紶夫詩人像